

## III.

## Socoteli din 1806-7.

1806. Rânduiala 1-ii, la Pănzăreni, Noemvrie 15. [— Sînt socoteli de furnituri pentru război.

Și o a doua, care începe cu: «Rânduiala lemnilor». Se dau:] La spital ot Curte, la Spiridon, la Ipsilant, la senatoriul, aghiu-tantului Haltori, la polițmaister, . . . maiorului Necoriță, la co-mandat, . . . la praviansca Comisie . . . , dumisale Vornicul Ian-culeo . . . , la Aghenți . . . , Catargiului . . . , la Hatmanul Manu . . . , la moașa Colțoaii, Bibiroai, la mătușa mē, etc.

[A treia:] Sama Visterii, în care s'au încărcat țeșertul întâi ur-mătorii pe trii luni: Octomvrie, Noemvrie, Dechemvrie, banii vădrăritului i doi țeșerturi a vămii și a ocnii și iratul Botoșenilor, iarăș pe trii luni: Octomvrie, Noemvrie i Dechemvrie, i de banii ci să lua din țeșerturi supt numi di cheltuiala zahirelii; 1806.

Țertul întâiu: 721.479,3.

Scăderile: Ce au luat Mărie Sa Alexandru-Vodă Moruz în bani gata: 319.351,60. Ci s'au dat cu pecetluituri în cheltuelile ci să cuvin Mării Sali Alexandru Moruz . . . 524,39, ci s'au cheltuit la trecire pe aice a slăvitului Halip-Efendi, ci au fost triimis elciū la Franța; Noemvrie 2. 202. Ghevniaoa luminatului beizadē Mihaï Racovițe pe Noemvrie . . . 2.838,60. Ci s'au dat alehesap du-misali Agăi Frangopulo, în 150 galbină olandej și alti lucruri, pentru trebuința dumnealui, triimețindu-să la Viena; Noemvrie 20 . . . 8.225, ci s'au cumparat de către Mărie Sa Doamna doi ineli și un calenghiū cu berlanturi . . . 6.616. Cheltuiala Mării Sali Iusuf-Pașă, mergând la Hotin și întorcându-să din Ținutu Eșii înapoi. [Total:] 26.837,108.

Ci sânt dați fără pecetluituri, în cheltueli care să cuvin iarăș la Mărie Sa Alexandru Moruz. 7.975. Ci s'au dat dumisali Spatariului Ioan Cananō, în socotiala giuvergilelii . . . 1.253. Ci s'au dat de cătră dumnealor părălabii de Galați la dum-nialui Caminar Riga Shinā, di au plătit navlu pentru adusul

lucrurilor Mării Sali de la Țarigrad și chirie adusului pân[ă] la Eș . . . 75. Școala de la târgul Botoșenilor, ci ari să iă la tot ăfertul, din 300 lei pe an, după hotărâre hrisovului gospod, care are să-i tragă din iratul Botoșenilor. [Total: 46.073,87].

[Aici vine partea publicată în *Documentele Callimachi*, II, p. 134.]

Alți bani ci s'au cheltuit în pământestî trebuințe cu pecetluiturî și date pentru oștenî. [Generalului Michelson: «jambonurî», «vutcă indoită, odogaci și vanilie», «ghiuđen», 3 lei oca, «20 limbî», «12 ocă batog», «200 meri mari domnești», prin Spat. Toader Baiș; 13 Novembre 1806. Boierî mumbașirî la Ținuturî, pentru madelele «oștenilor Împărătestîi Mării a Rosiei»; 20 Novembre. «Jienicerului Costandin Tirichioglu, mergând meimendariu cu Tarcii ci să ridică de la Hotin; Dechemvrie 5. 40, la patru calaraș triimetiindu-să la Țara-Rumăniască . . . 1.301,60. Cheltuiala becului gospod și alte lucruri, în 6 zili ci așezut Mărie Sa Vodă aici în Eș . . ., prin Mihale Beceriu . . . Cu Franțascul: . . . 5,60 pe 2 garafi poleiti și o cupă pentru Mărie Sa Vodă. 5 pe 2 cutii cu afumători, pentru odăi și pentru drum. 9 pe 2 stecli de cristal pentru băut apă. 12 pe 2 chisăli poleiti, pentru dulceți . . . 56. Chirie unui car mocănesc, ci aș mersu cu lucrurile Mării Sale lui Vodă pâr[ă] la Focșăni; Dechemvrie 15 . . . 250. Dar lui bașcuhodariu a Mării Sali lui Vodă, după poronca Mării Sali, ci aș venit cu vestire pentru intrare Mării Sali în București; Dechemvrie 23<sup>2</sup> . . . 50 la Grigori Poblog ot Vist., mergând meimendariu cu dumnealui senior Bulcanov<sup>1</sup> ci aș fost ghenaralconsul rusăsc, pân[ă] la Dubăsariu; Dechemvrie 26. [Total:] 12.620,39.

Bani ci s'au mai dat, pe care n'au apucat a să faci pecetluiturî, iarăș pentru trebuințele oștenești. [Total:] 18.045,72.

<sup>1</sup> Bulcanov. V. Hurmuzaki, X, p. XXIX, n<sup>o</sup> 2.

<sup>2</sup> Ipsilanti intră în București la 15/27 Decembre 1806 (Naum Rîmniceanu, în Erbiceanu, *Cron. grecă*, p. 269).

Alți bani ci aŭ mai dat Visterie în alti madeli, cari s'aŭ dat iarăș în trebuinți. [Total:] 19.537,30.

Plata zahireli, după cum s'aŭ rânduit ca să să dè țării din banii ȕfertului întâi alelhesap, după suma ce cuprindi, în giu-mătati din prețul fiatului. [Total:] 141.697,60.

Banii ci s'aŭ cheltuit de cătră parcălabii de Galați și de cătră Visterie în trebuințile zahireli. [Total:] 7.172.

Total: 768.578,36.

«Trec dați mai mult», 47.099,33. Semnează Mitropolitul Veniamin și șese boieri (1-iŭ Ianuar 1807).

Pe altă hîrtie, e adaus:]

Bani ci aŭ să iai lăcuitorii pentru madelile ci aŭ dat din sama ci s'aŭ închiet, a 3 luni: Octomvrie, Noemvrie și Dechemvrie. [Total:] 180.666.910,91.

[Semnăturile.]

Ce rămășițuri sânt înpotriva banilor ci aŭ să ià lăcuitorii . . . Dumnealor boerii năziri asupra zidirii Curții. [Total:] 45.135.90.

Ci s'aŭ cheltuit cu pecetluituri din suma din dos arătată [Cu Prozorovschi, în călătoria lui prin țară. Și pentru Apraxin, Michelson, Lașcarov.] 100, cheltuiala dumisali Banului Toma Căra, mergând spre întâmpinarea trupului Exelenții Sale glavnoe-comandir ghenear Mihelson; 1807, Săptemvrie 12<sup>1</sup>. [Prohod la Bîrlad, 20 Octombre. 200 de lei la Mitropolit, 25 August.] 64. Cheltuiala ce aŭ făcut dumnealor ispravnicii de Țănutu Eși cu gătire unŭ emeclic la Borde, pentru venire Măriei Sali Alexandru Moruz Voevod, și toată acè gătire s'aŭ luat de cătră oșteni ce aŭ trecut pe acolo; 1807, Mart 8<sup>2</sup> . . . Poloboc în cari s'aŭ pus varză, și s'aŭ trimis la Fălciŭ . . . 400 căpățini varză. [Total:] 18.724,95.

[Semnăturile.]

<sup>1</sup> Pentru jurisconsultul Carra, v. *Ist. lit. rom.*, II, pp. 448-9. Generalul Michelson murise la București în ziua de 31 August st. n. (Naum Rîmniceanu, p. 275). Peste opt zile abia, el porni «într'o ladă cu spirt»: «εἰς τὴν βουτῆ μὲ σπύρον», spre Rusia (*ibid.*). Până atunci Moruzi se menținuse într'o parte a Moldovei (*Acte și fragm.*, II, p. 418, nota 4; p. 421).

<sup>2</sup> Cu o zi mai înainte, Moruzi fusese înlocuit la Constantinopol cu Alexandru Hangerli (*ibid.*, p. 270).

[*A patra:*] Sama Visteriei, în cari s'aũ încãrcat venitul vãmii și a ocniĩ pe 13 luni, de la 1806, Dechemvrie, și pãn la sfãrșitul lui Dechemvrie 1807, iar celelante toate venituri s'aũ încãrcat pe un an, adicã de la 1807, Ghenari, și pãn la sfãrșitul lui Dechemvrie, și s'aũ scãzut și baniĩ ci s'aũ dat, și s'aũ cheltuit dupã pecetluiturile dumilorsali boerilor; unde este arãtat și rãmãșița ci aũ mai rãmas din veniturile acestuĩ anu.

*Încãrcãtura:*

Cifertul al doile, urmãtoriu pe triĩ luni, Ghenarie, Fevruarie și Martie, 334.543,13, bez 87.325 lei, 20 bani, ce s'aũ fãcut scãdere de la Ținuturi, din 421.868 lei, 33 bani, ci era suma ȃfertuluĩ întãiu, dupã pitacul Mãrii Sale Costandin Alexandru Ipsilant Voevod, unde poroncește ca sã sã lasã a triĩ parte pe la Ținuturi, din suma cifertuluĩ alhelșap, în plata zahirelii. [Se scade a treia parte însã numai «la Ținuturile de ȃos, cari aũ dat cẽ mai multã zahirẽ».]

Dugheniile și crãșmile ci plãtescu iarna la ȃfertul al doile: 30.866,46.

Birul Jidovilor hrisovuliți, pã triĩ luni: Ghenarie, Fevruari și Martie, 11.570,27.

Dajdie al doile a mazililor i a ruptașilor, pe triĩ luni: Ghenari, Fevruari și Martie: 12.743.

Cifertul al triele, ci s'aũ împlinit de la tãrgoveți birnicĩ i Jidovii orãndari de prin sate, pe Aprilie, Mai și Iunie: 16.510,92.

Biral Jidovilor hrisovuliți la ȃfertul al triile, urmãtoriu pe triĩ luni: Aprilie, Mai și Iunie: 11.363.

Dajdie al triile a mazilĩ i ruptaș, urmãtoare pe triĩ luni: Aprilie, Mai și Iunie: 12.606.

Ruptile Visteriei și neguțitorii hrisovuliți; dajdie Svãntuluĩ Gheorghie: 19.896,15.

Cifertul al patrãle, ci s'aũ împlinit de la tãrgoveți birnicĩ i Jidovii orãndari de prin sate, pe triĩ luni: Iulie, Avgust și Septemvrie: 7.681,115.

Birul Jidovilor hrisovuliți la ȃfertul al patrãle, urmãtoriu pe triĩ luni: Iulie, Avgust și Sãptemvrie, 16.973.

Dajde al patrãle a mazilĩ i ruptaș, urmãtoare pe triĩ luni: Iulie, Avgust și Sãptemvrie: 12.755,15.

Cifertul întâiu, ci s'aũ împlinit de la târgoveți birnicii i Jidovi orândari de prin sate, pe Octomvrie, Noemvrie și Dechemvrie: 8.799,11.

Birul Jidovilor hrisovuliți la ȕfertul întâiu, următoriu pe trii luni: Octomvrie, Noemvrie și Dechemvrie, 16.933.

Dajdie întâiu a mazilii i ruptaș, următoare pe trii luni: Octomvrie, Noemvrie și Dechemvrie, 12.729,75.

Ruptile Visteriei și neguțitorii hrisovuliți, dajdie Sfântului Dimitrie: 20.070,45.

Venitul Botoșenilor: 26.932,75, ȕfertul al doile, următoriu pã trii luni, Ghenarie, Fevruarie și Martie: 16.017 birnicii. 27,90 dajdie al doile a mazilii i ruptaș: 2.561 dughenile i crăcmile = 18.605,90. 6.976.105 rãsurile acestor banii, cãte 15 parale de leu. 1.350 birul Jidovilor hrisovuliți din târgul Botoșenilor, care dau cãte 450 lei pe lunã = 26.932,75. 4.589,45. Cifertul al triele, următoriu pe trii luni, Aprilie, Maiu și Ianie: 1.171 birul târgoveților și a Jidovilor orândari de prin sate, bez rãsurile care s'aũ luat de cãtrã Casa Rãsurilor. 1.356. Birul Jidovilor hrisovuliți din târgul Botoșenilor, cari dau cãte 450 lei pe lunã. 2.045,15 ruptile Visteriei i neguțitorii cu hrisov, și briasla Armenilor, dajdie Svântului Gheorghie, adicã: 855,15 ruptile Visteriei, 190 neguțitorii cu hrisov. 1000 briasla Armenilor cu hrisov = 2.045,15. 23,30. Dajdii al triile a mazilii i ruptaș, adicã: 12,90 mazilii, 10,60 ruptașii = 23,30 = 4.589,45. 2.503,30 Ȑfertul al patrãle, următoriu pe trii luni: Iulie, Avgust și Septemvrie, însã: 1.130 birul târgoveților și a Jidovilor orândari de prin sate, 1.350 birul Jidovilor hrisovuliți din târgul Botoșenilor. 23,30. Dajdie alu patrãle a mazilii i ruptaș, însã: 12,90 mazilii, 10,60 ruptașii = 23,30 = 2.503,30. Ȑfertul întâiu, următoriu pe trii luni: Octomvrie, Noemvrie și Dechemvrie, însã 1.112 mahalalile din târgu și Jidovii orândari de prin sate, 1.356 Jidovii hrisovuliți din târgu, 23,30 dajdie întâiu a mazilii și ruptaș, adicã: 12,90 mazilii, 10,60 ruptașii = 23,30. 2.029,60 ruptile Visteriei i briasla Armenilor și neguțitorii cu hrisov, dajdie Svântului Dimitrie, adicã: 829,60 ruptile Visteriei, 1000 briasla Armenilor cu hrisov, 200 neguțitorii cu hrisov = 2.029,60 = 4.514,90.

Birul ce s'aŭ luat de la Ținutul Hotinului, patru dări, supt numi de ȕferturi, [la cîte 3 luni = 106.488].

Bani ce s'aŭ luat din țară pentru cheltuelile menzilului, după tablele ci aŭ dat dumnealor ispravnicii di pi la Ținuturi = 99.151,90.

Rusumaturile: 197.908,40, vama pe 13 luni . . . ce aŭ avut o în cumpărătură dumnealui Logofătul Costandin Balș . . . 194.666,80, ocna pe triisprăzăci luni, de la Dechemvrie 806 . . . 200.000 lei suma cumpărăturii pe un an, de cătră dumnealui Logofătul Costandin Balș . . . 45.000. Venitul horelcii ce întră în țară, care să iă câte 60 parale de vadră, fiind vândut dumisali Logofătului Costachi Ghica . . . 154.000. Goștina ci să ia di pi oi, cari s'aŭ vândut toptan dumisali Logofătului Costandin Balș la 7 zile a lunii lui Aprilie . . . Desătina ce să iă di pi stupi și rămători, cari s'aŭ vândut pe Ținuturi. [Ioan Cananò Spatar Iea Putna, Orheiŭ și Hotărniceni.] 186.000. Vădrăritul ci să iă di pi vin, cari s'aŭ vândut toptan dumisali Vistierului Iordachi Roset la 16 zile Săptemvrie, cu trii vadeie. 57.500. Venitul Țiganilor gospod pe un an, de la Ghenari 1807 . . .

Venitul Basarabiei. [Cumpărat de Vistierul Alexandru Balș și maiorul Ioan Măcărescu, «și din poronca prestrălucitului eniaz Prozorovschii i s'aŭ luat din mână, vânzându-să acest venit de al doile»] = 36.050.

Venitul moșiilor Hotinului . . . Di la Jidovii orândatori a moșiilor. [Total:] 270.540.

Total: 1.981.072,58.

#### *Cheltuieli:*

Lipsă de la precedentă samă: 47.099,33.

Bani luați de Mărie Sa Costandin Alexandru Ipsilant Voevod din bani ciferturilor i a rusumaturilor și alte venituri a Vistieriei . . . 1.190. Ci s'aŭ dat Mării Sali Doamniii Saftii din banii venitului moșiilor, când aŭ trecut Mărie Sa de la Caminiță prin Hotin, prin dumnealui Aga Iordachi Balș, ce aŭ fost meimendariu. [Total:] 457.884,71.

Conacile Mării Sali Costandin Alexandru Ipsilanti Voevod i a

Mării Sali Doamniî Saftii și a Mării Sale Domniții Roxandrii . . . Conacile Mării Sale lui Vodă viind, la Iaș; 807, Mart<sup>1</sup> . . . Tij conacile Mării Sali lui Vodă i a Mării Sali Doamniî și a oamenilor Mărilor Sale, trecând prin Ținutu Hotinului la Caminiți, și în cătă vremi au șezut la Hotin, după izvod iscălit a dumisali Spătariului Ianco Racoviță; 1807, Săptemvrie 8 . . . Ci s'au cheltuit cu venire Mării Sali Doamniî de la Caminiți la Eș, prin dumnealul Aga Iordachi Balș . . . Meremetul unii cămării ce s'au luat de la Mărie Sa, dup[ă] tocma la ci au făcut ispravnicul de Curte . . . Slujitorii Curții ci au fost la Mărie Sa Doamna, adică . . . : 4 copii din casă, 5 lipcani, 2 armași . . . Legatul harorilor și a sipetilor Mărie Sali Doamniî, prin mâna beceriului Anghel . . . Lucrul Țiganilor, pentru meremetul rădvanilor . . . ; 1807, Iuni 28 . . . În conacile Mării Sali Doamniî, ci s'au cheltuit prin dumnealor ispravnicii Ținuturilor de mai șos arătate, viind de la Hotin la Eșu . . . ; 1807, Săptemvrie 20 . . . Tij conacile Mării Sali Doamniî, mergând de la Eșu la Caminiți. [Constantin Neculce, ispravnic de Iași, Comis<sup>2</sup>. Pîne 2 parale, oca de carne de oaie 10 parale, puî de găină 8 parale, găini 15 parale, curcani 1 leu, oca de unt 1 leu oul, 2 parale, lumînări 1 leu, oca de vin 14 parale, oca de sare 4 parale, oca de oțet 20 de parale . . . ; «puricale»<sup>3</sup>]; 1807, Săptemvrie 30 . . . Ci s'au cheltuit la conacile Mării Sali Domniții Roxandrii Mavrogheni, de la Hotin la Eș și de la Eș la Bărlat, prin ispravnicii Ținuturilor . . . ; 1807, Iunie . . . La calabalicul Mării Sali lui Vodă prin Vasluiu, trecând la Eși; 1807, Mai 16<sup>4</sup>. [Total:] 4.908,84.

Cheltuieli făcute cu strângire oștenilor și a slujitorilor di pi la Ținuturi, ci s'au strânsu din poronca Mării Sali Costandin Ipsilant Voeyod . . . Maiorului Pangal, pentru oștenii noi ci să

<sup>1</sup> Cf. Cronica lui Naum Rîmniceanu, în Erbiceanu, *Cronicarii greci*, p. 272. Ruxanda era fata lui Nicolae-Vodă Mavrogheni, măritată apoi cu Alexandru Manu (Blancard, *Les Mauroyeni*, p. 389 și urm.).

<sup>2</sup> Cf. *Ist. lit. rom.*, I, p. 245, nota 5.

<sup>3</sup> *Poricale*, fructe.

<sup>4</sup> Doamna rămase la Iași, Domnița singură viind în București. Ipsilanti plecă din reședința sa munteană la 31 Maiu st. n. (Naum Rîmniceanu, *l. c.*).

străngu . . . Oștenilor din comanda maiorului Pangali <sup>1</sup>. [Total]: 8.494,60.

Mutpacul Curții pe vreme ci aū șezut dumnealui Postelnicul Grigori Caliarhi; [Ianuar-Maiū]. De la 14 Săptemvrie și pân la 20, fiind Exelenția Sa ghenear Lașcarov și alt ghenear, ci s'aū aflat la Curte, și dumnealui Postelnicul Grigori Caliarhi. [Total:] 6.864,72.

Cheltuiala Postelniciei pe vreme dumisali Postelnicului Grigori Caliarhi: 366.

Maisetul Mării Sali Hasan-Pașa de la Benderiū și conacile Mării Sali Carà-Mehmet-Pașa de la Hotinū. [Ultimul, «ci s'aū rădicat de la Hotin și aū mersu piste Dunăre»; cel d'intăiū pomenit la 3 Maiū, ultimul la 8 Mart 1807. Total:] 3.747,108.

Baniī ci s'aū dat în cumpărare vacilor i a cărnii pentru oșteni . . . De la casapī . . . Prin dumnealui Banu Iordachi Milu, în vreme ci aū fost la armie de la Ismail, cu știre dumisali Vornicului Gavril Conachi. [Tainurī și] la volintirī și Turci ci să află în Eși; [1807, August 31]. Până la vreme ci aū venit vacile de la Ținutu Suceviī. [Total:] 104.206,3.

Baniī dați Țiitorilor menzilor și în alte trebuinți a menzilului . . . 60.000 . . . agiutoriū după hotărâre Mării Sali Costandin-Vodă Ipsilant, pentru străcăciune ci s'aū pricinuit menzilului cu umblare cè multă în vreme întrării oștilor. [Total:] 352.139,40.

În cheltuiala lotcilor ci s'aū făcut la Galați. [Total:] 13.414,66. La cei triimeș cu trebī . . . Pentru întocmitul podurilor de pi la Ținuturī. [Plîngere de Cazaci ce trec prin Soroca, fără a li se da «celi trebuincioasă spre mulțămire lor».]

Doī miī cară de la Hotin la armie de la Ismail . . . Luī Neculī Sandangiu, triimețându-să la Orheiū spre rădicare unor boerinaș, să-ī ducă de la Orheiū la Ismail; 807, Mai. [Lupu Balș Vornic, mehmendar pentru generalul Michelson.] Pentru cercetare pricinilor neguțitorilor turci și disfacire de pricinile ci aū avut cu lăcutorii . . . 100. Cheltuiala Șa-

<sup>1</sup> Pentru corpul «elino-macedonic» al lui Nicolae Gavriloviči Pangali, v. *ibid.*, pp. 271-2.

trarului Iordachi Alexandri, mergând la Ismail; 807, August 26... Cheltuiala dumisali Spatarului Iordachi Catargiu, mergând la Ismail ca să stè acolò pentru împărțitul carălor... 150. Cheltuiala Paharnicului Iordachi Drăghici, triumițindu-să la Ismail cu trebuințe; 807, Avgust. 503. Dumisali Spatarului Ioan Cananò, ci s'au rânduit meimendariu Mării Sali Doamniî Safta Ipsilant...; 807, Săptemvrie 9... 500. Cheltuiala dumisali Vornicului Dimitrachi Ralet, ci au fost meimendariu înainte Luminatului cnez Prozorovski; 807, Săptemvrie 30... 250. Cheltueala dumisali gramaticului Iordachi Balș, mergând la Exelenția Sa ghegeneral graf Lengeron [= Langeron]; 807, Octomvrie 24. [Toader Carp Ban, cu Lascarov, la București și Galați; Toader Gălușcă la Focșani, înaintea lui Prozorovski, 10 Novembre 1807.] Cheltuiala vatavului de Divan Costachi Drăghici, mergând la unile din Ținuturi pentru pornitul carălor di dărvală la armie de la Fălciiu; 807, Noemvrie 23... Cu Turci robi de la Dubăsariu și pân la Ibrăila... La Fălciiu, spre cercetare boalif ce s'au însămnat acolo; [doftorul Rolențu]; 808, Ghenar 14... Jaloba ce au dat lăcuiitoriî dela Chilie asupra strângătorilor venitului... 500. Cheltuiala dumisali Banului Alecu Beldiman, mergând în Țin[u]tu Eșii pentru pornire fânului la Fălciiu; 808, Fevruarie 5. [Total:] 20.203,93.

Cheltuială ci s'au dat celor ci s'au aflat în slujba armiei de la Ismail și alte locuri... 100 Șatarului Iordachi Alexandri, pe luna lui Avgust, fiind la armie de la Fălciiu: 807, Avgust. [Comisul Iancu Balș la București, cu Prozorovski; la Craiova, București, Galați, Fălciiu, Iași, cu el; 808, Ianuar 27.] 3.250 dumisali Comisului Costachi Conachi, în care șed oșteni pe 13 luni, de la zi întâiu Dechemvrie 806. [Total:] 5.850.

Baniî ce s'au dat în cumpărătoare zahirelilor pentru trebuința oștenilor, i baniî cheltuiț în trebuinți de a zahireliî. [Și prin Șerban Negel.] 108.500,30. Zaharè cumpărată, atât prin dumnealor ispravnicii Ținutului, cât și prin alți [în anumite condiții] = 254.032,66.

Zahirè ce s'au cumpărat prin nazarlăcul dumisale Logofătului Costandin Balș = 127.374,69.

Cheltuieli urmate în trebuințele zahirelii: 22.285,9. Bani dați pentru păcura ce s'a dat la carăle împărătești pentru căratu proviiantului: 4.143,42.

Isprăvnicie Curții . . . Pentru Mărie Sa Doamna, la casile de la Galata . . . ; 807, Iuli 31. [Pentru Prozorovschi, de la 7 Decembre și până la sfârșit.] Doă mătură nemțăști . . . 6 scaune pentru pusul sfeșnicilor cu lumînări . . . Un scaun mare ce să numești jălțu . . . Un lăhan mare pentru spălatu cămășile cniaz[u]lui . . . Patru crivatură de lemn . . . 7 fânare ce s'a poroncit să se puie prin șală . . . 23 coț plisă pentru 2 canapele, câte 3 lei cotu, de la Polizachi . . . Pe trii catocuri . . . La mirodenii și oțat pentru afumatul în odăile cniazului . . . Pe o afumătoare . . . Trii vătrare și cu clește . . . Pe o foiță de suflat în foc . . . 16 scaune bune îmbrăcate cu plisă, câte 10 lei . . . Răsufătoră la o samă de ferestre [de la un «Jidov»]. Astadi pentru măcat . . . Castanboulu pentru perine . . . Sačacuri . . . pentru măcat. [Total:] 29.055,39.

Evmieoa luminatului beizadè Mihăiță Racoviță <sup>1</sup>. 2.322.

Cheltuieli făcute cu comandiri oștilor în conace și în alte trebuință. [Postelnicul Matei Negel, ispravnic de Soroca. Total:] 6.274.117.

Tainatură, 3.251.102.

Chirii ce s'a dat pentru ducere muhumaturilor, și chirii pentru alte lucruri, în cheltueli, în trebuințele arteleriei: 10.480,39.

Lefile ce s'a dat . . . De cătră dumnealor ispravnică olaturilor. [Total:] 3.733,60.

Cheltuială ce s'a făcut la bisărica din Curte, unde mergi prè-strălucitul cniazu. [Total:] 2.040,24.

Mile ce s'a dat. [Maț ales, la Magdalena monahia.] 1.865.

Dobânzi ce s'a plătit pentru banii ce s'a luat cu împrumutare: 5.281,24.

Cheltuieli făcute în trebuințele spitalelor și plata doftorilor pentru bolnavii oșteni. [La Beilic, Hlince, Sf. Spiridon, Tătărăși,

<sup>1</sup> V., pentru el, *Ist. lit. rom.*, II, p. 18, nota 6.

Podul-Lung, Curte gospod, Galata. «Contraccii,» Manolachi Dimachi îngrijitor. «Doftorul Reihnicu.» «18 dugheni, ce s'aũ luat, pentru ca sã fie spitaluri oștinești, de la dumnealui sã-nioru Sãlingu». [Total:] 227.339,13.

Fãnu ce s'aũ cumpãrat pentru trebuința oștilor, 23.395.105.

Scãderi ce s'aũ fãcut din slujbile rusumaturilor i din alte venituri a Visteriei. 4.000. Sameșilor de carvasarã, din banii ȃfertului a lunii lui Iunie, pentru cuvãntul tulburãrii ce s'aũ întâmplat a fi întru aceiaș lunã. [Total:] 23.196,60. Cheltuialã ce s'aũ dat la lipcani, cãlãrași de Țarigrad, copii din casã și neferi, ce s'aũ triimis cu poronci pe la Țãnuturi.

Alte cheltueli... 150 la școala greceascã din târg Botoșani, ce are a lua dupã hrisov din iratul Botoșanilor, pentru doi ȃferturi... Împrumutare de la dumnealui chir Andreiu Pavlu... Aga Dimitrachi Ghica... Pentru zalhanao mãnãstirii Galata... Prin geraful Frangole, la 27 vinovați bolnavi din temnițã... 390, cheltuiala ce s'aũ fãcut prin Șatrarul Iordachi Alecsandri pe hãrtie, etc... Magazaoa amonițiilor de la Galata... Lui Mihaiu Botezat, cheltuialã, triimețãndu-sã împreunã cu dumnealui Caminarul Drãcachi Rosãt, mergãnd la Hotinu pentru punire la gũrãmãntu pe Jãdovii ce aũ ținut moșiile de la Hotin în orãndã...; 1808, Mart 26... Prin dumnealui Polcovnicul Manolachi Vãrnãv, ci aũ fost ispravnic olaturilor Benderiului, Cãușani, Achchermanu și Chilie. [Mazili la Orheiũ, slujind pe lãngã ispravnicii. La Putna.] 144,24 din conacul Mãrii Sali Scarlat-Vodã Calimah. 52,72 din conacul luminatii Doamnei Zmãranda Calimah. 263,79 din conacul de 15 zile la al doile venire a Domnului Alexandru Muruz; 1806, Noemvrie. [Total:] 62.206,2.

[Total: 1.961.053,9. 20.019,49 «rãmãșițe».

Semneazã Mitropolitul Gavriil și opt boieri.]